



Deutsch-Rumänische  
Industrie- und Handelskammer  
Camera de Comerț și Industrie  
Româno-Germană



## VERANSTALTUNGEN

### AHK-Sommerfest

Zusammen mit rund 600 Mitgliedern und Freunden der AHK Rumänien haben wir den Sommeranfang im Bukarester Hotel Radisson Blu gebührend gefeiert. Für die AHK Rumänien hatte das diesjährige Sommerfest eine besondere Bedeutung: 15 Jahre seit Gründung der AHK Rumänien.

► S. 2

## WIRTSCHAFT

### Handelsdefizit wächst weiter

In den ersten fünf Monaten des Jahres beliefen sich die Exporte auf 25,81 Mrd. EUR, die Importe auf 30,27 Mrd. EUR, wie die Daten des rumänischen Statistikamtes zeigen. Das Handelsbilanzdefizit stieg in diesem Zeitraum auf 4,46 Mrd. EUR, um 680,1 Mio. EUR mehr als im Vorjahreszeitraum.

► S. 4

## BRANCHEN

### Handel, wichtigste Branche in Rumänien

Der Handel, sowohl Groß- als auch Einzelhandel und Handel mit Fahrzeugen, hat 2016 einen Umsatz von über 100 Mrd. EUR verzeichnet und hat somit den größten Anteil am ru-

mänischen Business. Unter den größten 20 Unternehmen, nach Umsatz, befinden sich 6 Handelsunternehmen und nur 3 kommen aus der verarbeitenden Industrie.

► S. 4

## INHALT

Veranstaltungen	S. 2	Landwirtschaft	S. 4
Agenda	S. 2	Seminare	S. 4
AHK informiert	S. 3	econet romania	S. 4
Investitionen	S. 3	Neue Mitglieder	S. 5
Branchen	S. 3	Anzeigen	S. 6
Unternehmen	S. 4		
Wirtschaft	S. 4		

### WECHSELKURS

10. Juli 2017  
1 EUR = 4,5684 RON  
1 USD = 4,0107 RON

## EDITORIAL

Liebe AHK-Mitglieder,



**Sebastian METZ**  
Geschäftsführer

Das neue Regierungsprogramm sieht steuerliche Änderungen vor, die Investoren und das gesamte Geschäftsumfeld in Rumänien verunsichern. So sehen die angekündigten Maßnahmen zum Beispiel die Gewinnbesteuerung auf Basis des erzielten Umsatzes (impozit pe cifra de afaceri) vor und den Übergang der Zahlungspflicht der Sozialversicherungsbeiträge vom Arbeitgeber zum Arbeitnehmer. Solche und ähnliche Maßnahmen sind für das Geschäftsumfeld schädlich, zumal sie ohne eine öffentliche Debatte und gründliche Überlegung über die Auswirkungen vorgenommen werden sollen. Unsere Besorgnis haben wir in einer Pressemitteilung letzte Woche zum Ausdruck gebracht, wo wir erneut betont haben, dass Vorhersehbarkeit, Stabilität, Transparenz und Rechtssicherheit von übergeordneter Bedeutung sind, um das Vertrauen in den Standort Rumänien aufrecht zu halten und um weitere Investitionen zu planen und umzusetzen. Lesen Sie die komplette Meldung [hier](#).

Herzliche Grüße

Sebastian Metz



Deutsch-Rumänische  
Industrie- und Handelskammer  
Camera de Comerț și Industrie  
Româno-Germană

## VERANSTALTUNGEN

### Sommerfest 2017 - 22. Juni, Radisson Blu, Bukarest

Zusammen mit rund 600 Mitgliedern und Freunden der AHK Rumänien haben wir den Sommeranfang im Bukarester Hotel Radisson Blu gebührend gefeiert. Für die AHK Rumänien hatte das diesjährige Sommerfest eine besondere Bedeutung: 15 Jahre seit Gründung der AHK Rumänien, 15 Jahre eines großen, lebendigen Netzwerks, 15 Jahre enger Geschäftsbeziehungen und dynamischer Entwicklung der deutsch-rumänischen Wirtschaftsbeziehungen. So lautete auch das Motto des Sommerfestes: "We celebrate 15 Summers of Great Business".

AHK-Präsident Dragos Anastasiu und der Stellvertretende Botschafter Achim Tröster sind in ihren Ansprachen auf die erfolgreichen deutsch-rumänische Beziehungen und auf die gute Zusammenarbeit zwischen der AHK Rumänien und der Deutschen Botschaft Bukarest eingegangen. Anschließend haben wir Sebastian Gromig, Leiter der Wirtschaftsabteilung der Deutschen Botschaft, verabschiedet und ihm alles Gute für seinen nächsten Auslandseinsatz gewünscht.

Wir danken Timisoreana, die mit dem köstlichen Bier zu der entspannten Atmosphäre beigetragen hat, sowie Brot Manufactur für die leckeren Brezeln. Ebenfalls danken möchten wir unseren Sponsoren, die durch ihre Beiträge oder Tombola-Preise zu einem gelungenen Abend entscheidend beigetragen haben. Wie jedes Jahr hatte die Tombola mit attraktiven Preisen großen Erfolg. Die Tombolaerlöse kamen der Stiftung „Altenhilfe Bukarest“ und dem Verein Pavel, der sich um krebserkrankte Kinder kümmert, zugute. Auch die Kurzfilme von Doru Puscasu (Speakaspeel Laboratory) kamen bei den Gästen sehr gut an. Der Abend wurde von der Jazzsängerin Viorica Pintilie musikalisch begleitet.

Folgende Mitgliedsunternehmen, denen wir herzlich danken, haben durch ihre finanzielle Unterstützung zu einer gelungenen Veranstaltung beigetragen:

#### Goldsponsoren

E.On

Intermedicas

Lidl Romania

Lufthansa

#### Silbersponsoren

BANCA COMERCIALA ROMANA

Bosch

Implenia Baugesellschaft m.b.H. Wien - Sucursala Voluntari

Kaufland Romania

NTT Data Romania

#### Bronzesponsoren

Asociația Environ	Mazars România
ASTRA RAIL Industries	Mercedes-Benz România
BASF	METRO Cash and Carry România
bpv GRIGORESCU ȘTEFĂNICĂ	Noerr
Claas Regional Center South East Europe	Premium AEROTEC
Deutsche Bank	Priaevents
Deutsche Leasing Romania IFN	Radisson Blu Hotel, Bucharest
Döhler	Romkatel
ebm-papst România	Schaeffler Romania
Electromagnetica	SELGROS Cash & Carry
Elmas	Siemens
Eurotesting	Sistec Next Docs
Fresenius Kabi Romania	SMART ID DYNAMICS
HeidelbergCement România	STALFORT Legal. Tax. Audit.
Infineon Technologies România	STILL Material Handling Romania
Kärcher (CER Cleaning Equipment)	TEAHA Management Consulting
Karl Heinz Dietrich International Exped	Therme Bucuresti
KIRCHHOFF Automotive România	TMG Consultants
Kraftanlagen România	TOURING EUROPABUS ROMANIA
LANXESS	TPA Romania
Lisa Dräxlmaier Autopart România	Unicredit
MARSH România	Voith Hydro SRL
MAX BOEGL România	Wiebe

#### INFO

Besuchen Sie unsere Internetseite [www.ahkrumaenien.ro/Fotogalerie](http://www.ahkrumaenien.ro/Fotogalerie) und unsere [Facebook-Seite/ahkromania](https://www.facebook.com/ahkromania), wo Sie Fotos von den Veranstaltungen finden.

## AGENDA

DATUM	ORT	THEMA
5. September	Bukarest	Mitgliedertreffen
21. September	Satu Mare	Regionalveranstaltung
5. Oktober	Bukarest	HR Get-Together
24. Oktober	Braşov	Regionalveranstaltung
6. November	Rumänienweit	AHK-Geschäftsreise „Energieeffizienz in der Industrie“



Deutsch-Rumänische  
Industrie- und Handelskammer  
Camera de Comerț și Industrie  
Româno-Germană

## AHK RUMÄNIEN INFORMIERT

### Programm Members2Members



#### Angebote Members2Members

**Automotive:** Webasto Thermo & Comfort Romania, Autonet Import, Augsburg International, Automotive Gutu Net

**Banken und Versicherungen:** ProCredit Bank, Allianz Tiriac Asigurari, Gothaer Asigurări Reasigurări

**Energie & Umwelt:** RWE Energie, WESSLING România SRL, Environ

**Handel:** Testo Romania, Alcor Invest 2000, Sildan Import Export, Toledo, 5 Sterne Deutschland

**Hotellerie & Gastronomie:** Crowne Plaza Bucharest, JW Marriott Bucharest Grand Hotel, K+K Hotel Elisabeta, angelo by Vienna House Bucharest, Marshal Turism & Hotel Marshal Garden 5\*

**Kommunikation:** LinguaTranscript, LUATEL

**Immobilien:** Regus International

**IT&C:** Beia Consult International, re7consulting, Euro-Testing Software Solutions

**Metallerzeugung:** Astra Rails

**Personaldienstleistungen & Trainings:** Euramis Consulting, TLB The Learning Business, Organisation Consulting Prod, Werner Seeger Qualitätsmanagement Romania SRL

**Reisen:** TUI TravelCenter, SnowTrex, Deutsche Lufthansa

**Textilien und Bekleidung:** Salesianer Miettex

**Transport- und Kurierdienstleistungen:** Holleman Special Transport & Project Cargo

Vollständige Informationen zum Programm Members2Members finden Sie [hier](#). **Nutzen Sie die Angebote des Programms Members2Members!**

#### INFO

Informationen zu AHK in der Presse finden Sie auf unserer Homepage unter [Presse und Publikationen](#).

## INVESTITIONEN

### MyTaxi expandiert in Rumänien

MyTaxi expandiert weiter in Europa mit der Übernahme des rumänischen Betreibers der Taxi-App Clever Taxi. Finanzielle Details wurden nicht bekannt gegeben. MyTaxi ist somit in elf europäischen Ländern präsent. Clever Taxi sei in 20 der größten Städte Rumäniens verfügbar, mit 17 000 angemeldeten Taxifahrern sowie rund 600 000 registrierten Nutzern.

MyTaxi ist nach eigenen Angaben mit sieben Mio. Nutzern und 120 000 registrierten Fahrern die führende Taxi-App in Europa.

## BRANCHEN

### Handelsbranche steigert Umsatz

Der Handel, sowohl Groß- als auch Einzelhandel und Handel mit Fahrzeugen, hat 2016 einen Umsatz von über 100 Mrd. EUR verzeichnet und hat somit den größten Anteil am rumänischen Business. Unter den größten 20 Unternehmen, dem Umsatz nach, befinden sich 6 Handelsunternehmen und nur 3 kommen aus der verarbeitenden Industrie. Nach den Handelsunternehmen folgen Produktion und Verteilung von elektrischer Energie, Herstellung von Fahrzeugen und die Lebensmittelindustrie. In 24 der 42 Landkreise ist der Handel die wichtigste Branche.

Nach NACE-Klassen sind die wichtigsten Branchen in Rumänien, dem Umsatz nach: Großhandel (ausschl. Fahrzeuge) mit 22%, Einzelhandel (ausschl. Fahrzeuge) mit 12,9%, Herstellung und Verteilung von elektrischer Energie (5,2%), Herstellung von Fahrzeugen (5%), Lebensmittelindustrie (3,8%), Straßentransporte (3,6%), Finanzdienstleistungen (3%), Gebäudebau (2,8%), Landwirtschaft (2,7%). Die Landkreise, wo die Industrie überwiegt (über 50%), sind Olt, Arges und Alba. Hier sind Automobilhersteller und -zulieferer, Unternehmen aus der Holzindustrie sowie aus der Lebensmittelindustrie ansässig.

### Einzelhandel wächst in Rumänien über dem europäischen Durchschnitt

GfK hat eine Studie über den europäischen Markt für Einzelhandel durchgeführt und die wichtigsten Entwicklungen und Prognosen bekannt gegeben. Es wurden 32 Märkte untersucht, nach folgenden Kriterien: Kaufkraft, Anteil der Einzelhandelsausgaben der Bevölkerung an den privaten Gesamtausgaben, Inflation, Ertragskraft der Handelsräume. In vielen Bereichen hatte die Verminderung der Arbeitslosigkeit und der Anstieg der Löhne eine positive Auswirkung. In Rumänien bleibt die Kaufkraft unter den niedrigsten in Europa, auch wenn ein gewisses Wachstum verzeichnet wurde. Der Umsatz der Einzelhändler hingegen ist in Rumänien am meisten gewachsen (+10,5%) und für dieses Jahr wird ein weiterer Anstieg von 9,8% erwartet. Der Anteil der Einzelhandelsausgaben ist leicht zurück gegangen, weil die meisten Europäer immer mehr in Gesundheit, Gastronomie und Unterhalt investieren. Was die Ertragskraft betrifft, waren die höchsten Raten in Luxemburg, der Schweiz und Norwegen, die niedrigsten in der Ukraine. Die komplette Studie können Sie [hier](#) in englischer Sprache lesen.



## UNTERNEHMEN

### Dräxlmaier erweitert Werk in Hunedoara

Der Automobilzulieferer DAR Dräxlmaier Automotive ist auf Suche nach weiterem Personal für sein Werk in Hunedoara, wo elektrische Kabel, Elastomer- und Thermoplast-Bauteile und elektronische Komponente hergestellt werden. DAR Dräxlmaier Automotive (Hauptsitz in Temeswar und Standort in Hunedoara) hat im Vorjahr einen Umsatz von über 38 Mio. EUR erwirtschaftet, mit durchschnittlich 2.700 Angestellten. Erweiterungen sind für die Werke in Hunedoara und Brasov vorgesehen. In Rumänien ist Dräxlmaier seit 1992 aktiv und zur Zeit mit Werken in Brasov (Codlea), Hunedoara, Timisoara, Pitesti und Satu Mare vertreten. Dräxlmaier ist an über 60 Standorten in über 20 Ländern weltweit präsent.

### Elmas Brasov steigert Umsatz um 15%

Der Hersteller von Hebevorrichtungen Elmas Brasov verzeichnete im Vorjahr einen Umsatz von 26,6 Mio. EUR, um 15% mehr als ein Jahr zuvor. Um Großkunden zu gewinnen und die Glaubwürdigkeit auf den Markt zu stärken, hat das Unternehmen das Stammkapital von rund 900.000 EUR auf 5,3 Mio. EUR erhöht. Dieses Jahr soll der Umsatz um weitere 15% wachsen: Vorgesehen ist auch eine Steigerung der Exporte um 15%, was aber von der internationalen Konjunktur abhängt. Elmas stellt in Brasov elektrische und hydraulische Aufzüge und Hebevorrichtungen her. Wichtigste Mitbewerber in der Branche sind Schindler Romania, IFMA Bucuresti, ThyssenKrupp, Kone und Otis.

## WIRTSCHAFT

### Handelsdefizit wächst weiter

In den ersten fünf Monaten des Jahres beliefen sich die Exporte auf 25,81 Mrd. EUR, die Importe auf 30,27 Mrd. EUR, wie die Daten des rumänischen Statistikamtes zeigen. Das Handelsbilanzdefizit stieg in diesem Zeitraum auf 4,46 Mrd. EUR, um 680,1 Mio. EUR mehr als im Vorjahreszeitraum. Im Monat Mai lagen die Exporte Rumäniens bei 5,57 Mrd. EUR, die Importe bei 6,68, daraus ergibt sich ein Defizit von 1,1 Mrd. EUR.

Im Vorjahr waren von den 42 Landkreisen 16 mit Defizit, während 26 Kreise mehr exportieren als sie importieren. Positive Handelsbilanzen weisen diejenigen Kreise auf, die starke Industriestandorte sind, wie Timis, Sibiu, Olt und Alba, während die Hauptstadt Bukarest fast 11 Mrd. EUR Defizit aufweisen konnte. Den höchsten Handelsüberschuss wies 2016 Arges auf (+1,5 Mrd. EUR), wo das Werk Dacia und Automobilzulieferer angesiedelt sind. Weitere Kreise, in denen Produktionsunternehmen tätig sind, verzeichnen Handelsüberschuss. Darunter zählen noch:

Arad, Maramures, Dolj, Hunedoara oder Buzau. In Bukarest und Ilfov hingegen sind zahlreiche Handels- und Pharmaunternehmen tätig, die Produkte importieren.

## LANDWIRTSCHAFT

### Rumänien wichtiger Getreide-Exporteur

Ende Mai 2017 war Rumänien wichtigster Getreide-Exporteur in der EU. 7,15 Mio. t haben rumänische Unternehmen aus der Ernte 2016-2017 exportiert. Über 5 Mio. t davon waren Weizenexporte, fast doppelt so viel wie der Durchschnitt der Jahre 2011-2015. In der Zeitspanne 2010-2015 ist die Weizenernte um 12% gestiegen auf rund 317 Mio. t, das bedeutet 12,5% der globalen Weizenproduktion. Rumänien war 2015 auf Platz 5 in der EU, was die Getreideproduktion betrifft.

## SEMINARE



Das komplette Seminarprogramm für die zweite Jahreshälfte werden wir rechtzeitig auf unsere Internetseite und im Newsletter bekannt geben.

## ECONET ROMANIA



**econet romania** ist die GreenTech-Initiative der AHK Rumänien, eine Informations-, Networking- und Marketingplattform für die Bereiche Bau, Energie und Umwelt: [www.econet-romania.com](http://www.econet-romania.com)

### Informationsreise „Metropolitan Solutions“

In der Zeitspanne 18.-22. Juni 2017 hat die Deutsch-Rumänische Industrie- und Handelskammer, zusammen mit der eclareon GmbH, eine Informationsreise nach Berlin zum Thema „Metropolitan Solutions“ organisiert. Das Projekt hatte als Zweck die Förderung und Unterstützung der deutsch-rumänischen Zusammenarbeit mittel- und langfristig durch verschiedene Objektbesuche, in Begleitung deutscher Fachleute.

Die rumänischen Teilnehmer stammten aus allen für die Thematik relevanten Bereichen; von Vertretern der lokalen öffentlichen Verwaltungen, der Regulierungsbehörde für Energie und der Aufsichtsbehörde für Umweltschutz, über Mitarbeiter von öffentlichen Transportunternehmen und Stadtwerken, bis hin zu rumänischen Firmen mit Interesse an erneuerbaren Energien und nachhaltigen





Deutsch-Rumänische  
Industrie- und Handelskammer  
Camera de Comerț și Industrie  
Româno-Germană

Lösungen für Städte.

Die Besuche bei den deutschen Firmen waren sehr konstruktiv und deren Vertreter waren begeistert, mit den rumänischen Teilnehmern die Erfahrung Deutschlands im Bereich des Biogases und der erneuerbaren Energien zu teilen und ihr Interesse an künftigen potenziellen Kooperationen bekannt zu machen.

Das Delegationsprogramm hat sowohl einen Besuch beim EU-REF Campus, wo bereits eine Biogasanlage mit Kraft-Wärme-Kopplung in Betrieb ist, als auch bei der Biogasanlage der BSR umfasst. Außerdem hat die rumänische Delegation die Stadtwerke Potsdam und die Kläranlage Nord sowie das erste Netto-Null-Energie-Bürogebäude "Haus 2019" des Umweltbundesamtes besucht. Ein weiteres Praxisbeispiel, das besichtigt wurde, war Feldheim, ein energieautarkes Dorf mit einem eigenen Windpark. Das Projekt wurde vom Bundesministerium für Wirtschaft und Energie (BMWi) kofinanziert und fand im Rahmen dessen Exportinitiative Energie statt.

## NEUE MITGLIEDER

Wir begrüßen unsere neuen Mitglieder:

### Aco SRL

Str. 2, nr. 14  
077010 Afumați  
Tel.: +40 372 782626  
Fax: +40 21 3513055  
aco@aco.ro  
Grigore Tătaru  
www.aco.ro  
*Vertrieb von Entwässerungssystemen*

www.editura-art.ro  
Dan Iacob  
*Verlegen von Lehrbüchern*

### Austria Bio Garantie Enzersfeld - Sucursala București

Str. Dionisie Lupu, nr. 50, et. 3, ap. 7  
010458 București  
Tel.: +40 21 2102124  
romania@abg.at  
Hans Matzenberger  
http://ro.abg-cert.com  
*Technische Prüfung und Analyse*

### BLACKLIMO CAB SRL

Șos. București- Ploiești 29, vila 1, et. 2  
013683 București  
Tel.: +40 725 742222  
contact@alphacab.ro  
Valentin Tănasă  
www.alphacab.ro  
*Premium private Transport von Personen*

### Advantage Hema Innovation Technologies SRL

Str. III, Zona Industrială Vest, nr. 10  
310491 Arad  
Tel.: +40 371 408001  
Fax: +40 372 876564  
Edwin Zimmermann  
www.hema-group.com  
*Herstellung von Faltenbälgen, Rollosystemen, Gliederschürzen und Baugruppen für Backwall-system*

### Art Klett SRL

Str. Grigore Alexandrescu, nr. 79, clădirea 1  
010624 București  
Tel.: +40 21 2241765  
Fax: +40 21 3693199

### DAN VIRGIL PASCU, Cabinet de avocat

Str. Constantin Aricescu 27, bl. 21, ap. 63  
011685 București  
Tel.: +40 732 625358  
office@pasculegal.ro  
Dan Pascu  
*Kartell- und Europarecht, Umweltrecht, Europäische Menschenrechtskonvention*

### Deva Steel Corporation SRL

Piata Iancu de Hunedoara, nr 1  
331073 Hunedoara  
Tel.: +40 254 268966  
office@dscorporation.ro  
Victor Leu  
www.dscorporation.ro  
*Herstellung von Metallkonstruktionen und Bauteilen von Metallbauten, sowie Serienprodukte oder Unikate für die Eisenbahnindustrie*

### Dr. Gisbert Stalfort Business Advisory Services SRL

Strada Mihai Viteazu, nr. 65, biroul nr. 6  
500187 Brașov  
Tel.: +40 368 712980  
Fax: +40 368 712982  
office@stalfort-group.de  
Dr. Gisbert Stalfort  
www.stalfort-group.de  
*Rechtsberatung, Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung, Buchhaltung, Fördermittelberatung, Unternehmensberatung*

### ITC Logistic Romania SRL

Str. DE 301-DE 305, tronson 2 / H2D  
507075 Brașov  
Tel. +40 268 406023  
Fax: +40 268 406025  
romania@itc-logistic.com  
Sorin Andrei Șerbănescu  
www.itc-logistic.com  
*Logistik*

### KAESER Kompressoren SRL

Bd. Ion Mihalache, nr. 179  
011181 București  
Tel.: +40 21 2245681  
Fax: +40 21 2245602  
info.romania@kaeser.com  
Radu Șerban Gîrbea  
www.kaeser.com

*Vertrieb und Beratung bei Ausrüstung für Pressluft und Vakuumstechnik*

### Regatta Estate SRL

Str. Puskin, nr. 30, et. 4  
011996 București  
Tel.: +40 21 2329012  
Fax: +40 21 2329088  
office@regatta.ro  
Mircea Eduard Uzunov  
www.regatta.ro  
*Immobilienvermittlung, Immobilienmanagement, Beratung für Business und Management*

### Rofa Textil Product SRL

Str. Câmpurilor, nr. 4  
310495 Arad  
Tel.: +40 357 401829  
Fax: +40 357 401828  
vanzari@rofa.ro  
Bruno Masut  
www.rofa.ro  
*Produktion von Arbeitskleidung*

### RSM Romania SRL

Strada Frumoasă, nr. 16  
010987 București  
Tel.: +40 21 3189150  
Fax: +40 21 3189151  
Diana Oncioiu  
www.rsm.global/romania/  
*Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung*

### SANEX SA

Str. Beiușului, nr.1  
400394 Cluj Napoca  
Tel.: +40 264 415200  
Fax: +40 264 415210  
office@sanex.ro  
Christian Indreica  
www.cesarom.ro  
*Herstellung von Keramikfliesen*

### TESA TAPE SRL

Str. Observatorului, nr. 113A  
400363 Cluj-Napoca  
Tel.: +40 364 401140  
Fax: +40 364 401141  
romania@tesa.com  
Marius Alexiu  
www.tesatape.ro  
*Vertrieb von selbstklebenden Produkt- und Systemlösungen für Industrie, Gewerbe und Konsumenten*



Deutsch-Rumänische  
Industrie- und Handelskammer  
Camera de Comerț și Industrie  
Româno-Germană

## NEUE MITGLIEDER

### Tipomar Prod Com Impex SRL

Str. General Berthelot, nr. 24  
010164 București  
Tel.: +40 31 4255369  
Fax: +40 31 4252218  
office@tipomar.ro  
Marius Emil Marinescu  
www.tipomar.ro  
Druckerei

### VINDICE CONSULT SRL

Str. Mihai Eminescu, nr. 170  
020076 Bucuresti  
Tel.: +40 744 534887  
Laurențiu Cătălin Hanu  
www.vindice.ro  
*Entwicklung von Industriegebieten (in Built-to-own Schema), technische Unterstützung für die Eigentümer von industriellen Gebieten, technische Due Dilligence und fachliche Expertise*

## ANZEIGEN

### Wohnung zu vermieten

Stilvolle 220 qm große Wohnung, die in einer Villa am Kiseleff liegt, zu vermieten. Für Diplomaten oder Geschäftsleute bestens geeignet, da die Wohnung 30 Jahre lang in Besitz eines Diplomaten war und von diesem auch bewohnt wurde.



Die Wohnung befindet sich im Erdgeschoss, verfügt über 5 Zimmer, 2 Bäder mit wertvollem Parkett-Fußboden im Schachbrettmuster. Sie befindet sich 2 Minuten zur Deutschen Botschaft und zur Deutsch-Rumänischen Industrie- und Handelskammer, 20 Minuten zum Flughafen, 10 Minuten zum Zentrum und in direkter Nähe mehrerer großer Parkanlagen.

Kontakt: Dr. Ioana Kudlich, Mobil: 0174-1912293

Kontakt: Dr. Ioana Kudlich, Mobil: 0174-1912293

### Grundstück zu verkaufen

Verkaufe gegen Höchstgebot 10 ha unmittelbar neben Timisoara in der Gemeinde Mosnita Noua, Gemarkung Urseni. Die Fläche ist eine Flurstücknummer, straßenmäßig erschlossen und befindet sich neben der Bahnlinie Timisoara - Giroc - Urseni.

Sie ist in einem perspektivischen Entwicklungsbereich. Die Rechtslage ist klar, als Inhaber sind zwei Privatpersonen im Grundbuch eingetragen.

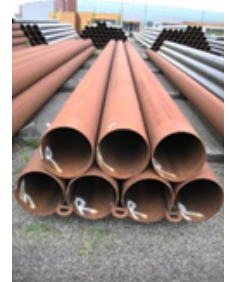
Kontakt: Huanita Spengler

E-Mail: Huanita.Spengler@gmx.de

# StaRo

## Stahlrohrhandelsgesellschaft mbH

Die StaRo GmbH handelt mit Stahlrohren, Blechen, Coils und Spaltbändern. Im Bereich Rohre bieten wir ein Komplettsortiment an nahtlosen und geschweißten Stahlrohren an. Zusätzlich sind bei uns Stahlbauhohlprofile in den handelsüblichen Qualitäten sowie in Lager- und Fixlängen erhältlich. Weiterhin ist der Bereich Trading ein wesentlicher Bestandteil unserer Tätigkeit. Hierzu handeln wir mit deklassierten Überbestandspartien aus Produktionsänderungen etc. Unsere Standorte in Deutschland, Polen, Italien, Türkei und Vereinigte Arabische Emirate machen einen Handel weltweit möglich. Tel. +49 (0) 40 3020206-0/ Fax: +49(0)40 302020621 [hamburg@staro-gmbh.de](mailto:hamburg@staro-gmbh.de). BESUCHEN SIE UNSERE WEB-SEITE. [www.staro-gmbh.de](http://www.staro-gmbh.de)



### HERAUSGEBER:

Deutsch – Rumänische Industrie- und  
Handelskammer  
Str. Clucerului 35, Et. 2  
011363 Bukarest  
Tel.: +40 21 2231531  
Fax: +40 21 2231538  
E-Mail: [drahk@ahkrumaenien.ro](mailto:drahk@ahkrumaenien.ro)  
[kleininger.carmen@ahkrumaenien.ro](mailto:kleininger.carmen@ahkrumaenien.ro)  
Internet: [www.ahkrumaenien.ro](http://www.ahkrumaenien.ro)

Redaktionsschluss: 10.07.2017

### HABEN SIE UNS ETWAS MITZUTEILEN?

Gibt es in Ihrem Unternehmen einen Führungswechsel? Bauen Sie ein neues Werk? Haben Sie einen Großauftrag erhalten? Wir berichten gerne über interessante Neuigkeiten von unseren Mitgliedern. Senden Sie einfach Ihre Pressemitteilung an:

Frau Carmen Kleininger  
E-Mail: [kleininger.carmen@ahkrumaenien.ro](mailto:kleininger.carmen@ahkrumaenien.ro)  
Tel.: +40 21 2079150, 2231531  
Fax: +40 21 2231538

Die Nachrichten wurden der rumänischen und deutschen Presse entnommen und bearbeitet. Für die Richtigkeit der Informationen übernehmen wir keine Haftung.